



Commission économique pour l'Europe**Comité des transports intérieurs****Groupe de travail des transports
de marchandises dangereuses****Réunion commune d'experts sur le Règlement annexé
à l'Accord européen relatif au transport international
des marchandises dangereuses par voies de navigation
intérieures (ADN) (Comité de sécurité de l'ADN)****Dix-neuvième session**

Genève, 22-25 août 2011

Point 4 de l'ordre du jour provisoire

Propositions d'amendements au Règlement annexé à l'ADN**Propositions de modifications au tableau C****Communication du Gouvernement allemand^{1 2}****I. Introduction**

1. Au cours de la dix-septième session du Comité de sécurité tenue du 23 au 26 août 2010 a été présenté sous la cote INF.6 un rapport relatif à l'activité du groupe de travail informel sur les matières. Le Comité de sécurité a demandé que les documents relatifs aux modifications recommandées soient présentés au cours de session suivante (voir ECE/TRANS/WP.15/AC.2/36, par. 51-56).

2. Pour la réunion suivante du Comité de sécurité, la délégation allemande a présenté le document informel INF.3. À sa dix-huitième session tenue du 24 au 26 janvier 2011, le Comité de sécurité a demandé que soit déposée à l'occasion de la session suivante une demande officielle concernant la modification du tableau C (voir ECE/TRANS/WP.15/AC.2/38, par. 14-16). A cette occasion devaient être prises en compte

¹ Diffusé en langue allemande par la Commission centrale pour la navigation du Rhin sous la cote CCNR/ZKR/ADN/WP.15/AC.2/2011/36.

² Conformément au programme de travail du Comité des transports intérieurs pour la période 2010-2014 (ECE/TRANS/2010/8, programme d'activités 02.7 (b)).

aussi les modifications connexes pour les délais transitoires concernant les matières conformément à 1.6.7.4.2.

3. Le Comité de sécurité est invité à examiner les propositions de modifications ci-après.

II. Propositions de modifications

Dans le tableau C sont apportées les modifications suivantes:

| N° ONU (le cas échéant avec description/commentaire) | | Colonne | Modification |
|--|--|---------|---|
| 1010 | BUTADIÈNE-1-3, STABILISÉ | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1010 | BUTADIÈNES STABILISÉS ou BUTADIÈNES ET HYDROCARBURES EN MÉLANGE STABILISÉ, qui, à 70 °C, ont une pression de vapeur ne dépassant pas 1,1 MPa (11 bar) et dont la masse volumique à 50 °C n'est pas inférieure à 0,525 kg/l | 2 | Insérer à la fin " (contient moins de 0,1 % de butadiène-1-3)". |
| | | 16 | Remplacer "II B" par: "II B ⁴⁾ ". |
| 1011 | | 2 | Insérer à la fin " (contient moins de 0,1 % de butadiène-1-3)". |
| | | 5 | Supprimer: "+CMR" |
| | | 20 | Supprimer: "; 99" |
| 1040 | | 14 | Remplacer "oui" par: "non". |
| 1127 | CHLOROBUTANES (2-CHLOROBUTANE) | 15 | Remplacer "T4 ³⁾ " par: "T3". |
| 1127 | CHLOROBUTANES (CHLORO-1 MÉTHYL-2 PROPANE) | 15 | Remplacer "T4 ³⁾ " par: "T3". |
| 1135 | | 5 | Remplacer "6.1+3" par: "6.1+3+N3". |
| 1153 | | 15 | Remplacer "T4 ³⁾ " par: "II B". |
| | | 16 | Remplacer "II B ⁴⁾ " par: "II A ⁷⁾ ". |
| 1157 | | 15 | Remplacer "T4 ³⁾ " par: "T2". |
| 1160 | | 5 | Remplacer "3+8" par: "3+8+N3". |
| | | 16 | Remplacer "II B ⁴⁾ " par: "II A". |
| 1163 | | 16 | Remplacer "II B ⁴⁾ " par: "II C". |
| 1167 | | 16 | Remplacer "II B ⁷⁾ " par "II B" |
| 1171 | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1172 | | 18 | "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1175 | | 16 | Remplacer "II B" par: "II A". |
| 1177 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 1179 | | 16 | Remplacer "II B" par: "II B ⁴⁾ ". |
| 1188 | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1191 | | 5 | Remplacer "3+F" par: "3+N3+F". |
| | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |

| N° ONU (le cas échéant avec description/commentaire) | | Colonne | Modification |
|--|--|---------|--|
| 1202 | CARBURANT DIESEL ou GAZOLE ou HUILE DE CHAUFFE, LÉGÈRE (point d'éclair ne dépassant pas 60 °C) | 18 | Remplacer "PP" par: "*". |
| | | 20 | Insérer: "* voir 3.2.3.3" |
| 1202 | CARBURANT DIESEL ou GAZOLE ou HUILE DE CHAUFFE; LÉGÈRE (point d'éclair supérieur à 60 °C mais pas plus que 100 °C) | 18 | Remplacer "PP" par: "*". |
| | | 20 | Insérer: "* voir 3.2.3.3" |
| 1203 | ESSENCE POUR MOTEURS D'AUTOMOBILES* | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX,A". |
| 1203 | ESSENCE POUR MOTEURS D'AUTOMOBILES CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE P. ÉBULLITION ≤ 60 °C* | 5 | Remplacer "3+CMR+F" par: "3+N2+CMR+F". |
| | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1203 | ESSENCE POUR MOTEURS D'AUTOMOBILES CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE 60 °C < P. ÉBULLITION ≤ 85 °C* | 5 | Remplacer "3+CMR+F" par: "3+N2+CMR+F". |
| | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1203 | ESSENCE POUR MOTEURS D'AUTOMOBILES CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE 85 °C < P. ÉBULLITION ≤ 115 °C* | 5 | Remplacer "3+CMR+F" par: "3+N2+CMR+F". |
| | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1203 | ESSENCE POUR MOTEURS D'AUTOMOBILES CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE P. ÉBULLITION > 115 °C* | 5 | Remplacer "3+CMR+F" par: "3+N2+CMR+F". |
| | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1208 | | 5 | Remplacer "3+N1" par: "3+N2". |
| | | 6 | Remplacer "C" par: "N". |
| | | 8 | Remplacer "2" par: "3". |
| | | 11 | Remplacer "95" par: "97". |
| 1214 | | 5 | Remplacer "3+8" par: "3+8+N3". |
| | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 1218 | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1220 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 1223 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 1224 | pour les deux entrées | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 1235 | | 5 | Remplacer "3+8" par: "3+8+N3". |
| 1247 | | 5 | Remplacer "3+inst." par: "3+inst.+N3". |

* Note du secrétariat: la dénomination de cette rubrique en français dans le tableau C ne semble pas correcte: les mots "POUR MOTEURS D'AUTOMOBILES" devraient être supprimés dans la version française (voir tableau A).

| N° ONU (le cas échéant avec description/commentaire) | | Colonne | Modification |
|--|---|---------|--|
| 1267 | pour les 9 entrées PÉTROLE BRUT CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1267 | pour les 3 entrées PÉTROLE BRUT | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 1268 | DISTILLATS DE PÉTROLE, N.S.A. ou PRODUITS PÉTROLIERS, N.S.A. (NAPHTA) 110 kPa < pv50 ≤ 175 kPa | 9 | Supprimer "3". |
| | | 10 | Remplacer "10" par: "50" |
| | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "P, EP, EX, TOX, A". |
| 1268 | DISTILLATS DE PÉTROLE, N.S.A. ou PRODUITS PÉTROLIERS, N.S.A. (NAPHTA) 110 kPa < pv50 ≤ 150 kPa | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "P, EP, EX, TOX, A". |
| 1268 | DISTILLATS DE PÉTROLE, N.S.A. ou PRODUITS PÉTROLIERS, N.S.A. (NAPHTA) pv50 ≤ 110 kPa | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "P, EP, EX, TOX, A". |
| 1268 | pour les 10 entrées DISTILLATS DE PÉTROLE, N.S.A. CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE ou PRODUITS PÉTROLIERS, N.S.A CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "P, EP, EX, TOX, A". |
| 1268 | DISTILLATS DE PÉTROLE, N.S.A. ou PRODUITS PÉTROLIERS, N.S.A. (HEART CUT DE BENZÈNE) pD50 ≤ 110 kPa | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1268 | pour les 3 entrées DISTILLATS DE PÉTROLE, N.S.A. ou PRODUITS PÉTROLIERS, N.S.A. | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 1277 | | 15 | Remplacer "T3 ²⁾ " par: "T2". |
| 1280 | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1294 | | 16 | Remplacer "II A ⁸⁾ " par: "II A". |
| 1578 | pour l'entrée avec équipement de la citerne à cargaison "2" | 15 | Remplacer "T4 ³⁾ " par: "T1". |
| 1595 | | 13 | Remplacer "2" par: "3". |
| 1719 | pour les 2 entrées | 18 | Remplacer "PP, EP" par: "*". |
| 1760 | pour les 3 entrées | 18 | Remplacer "PP, EP" par: "*". |
| 1764 | | 16 | "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| | | 20 | Avant "17" insérer: "6: 17 °C;". |

| N° ONU (le cas échéant avec description/commentaire) | Colonne | Modification |
|--|--|---|
| 1848 | 15 | Supprimer: "T1". |
| | 16 | Supprimer: "II A ⁷⁾ ". |
| | 17 | Remplacer "oui" par: "non". |
| | 18 | Remplacer "PP, EP, EX, A" par: "PP, EP". |
| 1863 | pour les 6 entrées CARBURÉACTEUR CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE | 18 Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1863 | pour les 3 entrées CARBURÉACTEUR | 18 Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 1922 | | 16 Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 1969 | 2 | Insérer à la fin " (contient moins de 0,1 % de butadiène-1-3)". |
| | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| | 20 | Supprimer ";99". |
| 1987 | pour les 2 entrées ALCOOLS, N.A.G. | 18 Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 1989 | pour les 2 entrées | 18 Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 1993 | pour les 9 entrées LIQUIDE INFLAMMABLE, N.S.A. CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE | 18 Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1993 | pour les 3 entrées LIQUIDE INFLAMMABLE, N.S.A | 18 Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 2022 | | 16 Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 2046 | | 16 Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 2047 | DICHLOROPROPÈNES (2,3-DICHLOROPROPÈNE-1 | 16 "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| | | 18 Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 2047 | DICHLOROPROPÈNES (MÉLANGES DE 2,3-DICHLOROPROPÈNE-1 et de 1,3-DICHLOROPROPÈNE) | 5 Remplacer "3+N2+CMR" par: "3+N1+CMR". |
| | | 16 Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| | | 18 Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 2047 | DICHLOROPROPÈNES (MÉLANGES DE 2,3-DICHLOROPROPÈNE-1 et de 1,3-DICHLOROPROPÈNE) | 5 Remplacer "3+N2+CMR" par: "3+N1+CMR". |
| | | 16 "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| | | 18 Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 2047 | DICHLOROPROPÈNES (1,3-DICHLOROPROPÈNE) | 5 Remplacer "3+N2+CMR" par: "3+N1+CMR". |
| | | 18 Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 2051 | | 16 Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 2057 | pour les 2 entrées | 5 Après "3" insérer: "+N2". |
| 2205 | | 15 Remplacer "T4 ³⁾ " par: "T4". |
| | | 20 Avant "17" insérer: "6: 6°C; ". |
| 2218 | | 16 Remplacer "II A ⁷⁾ " par: "II B". |

| N° ONU (le cas échéant avec description/commentaire) | | Colonne | Modification |
|--|---|---------|---|
| 2227 | | 5 | Après "3+inst." insérer "+N3+F". |
| 2238 | CHLOROTOLUÈNES (o-CHLOROTOLUÈNE) | 5 | Remplacer "3+S" par: "3+N2+S". |
| 2238 | CHLOROTOLUÈNES (p-CHLOROTOLUÈNE) | 5 | Remplacer "3+S" par: "3+N2+S". |
| 2241 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 2259 | | 20 | Avant "34" insérer: "6: 16°C; 17; ". |
| 2265 | | 18 | "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 2266 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 2288 | | 5 | Après "3+inst." insérer: "+N3". |
| 2289 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| | | 20 | Avant "17; 34" insérer: "6: 14°C; ". |
| 2321 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 2325 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 2357 | | 16 | Remplacer "II A ⁸⁾ " par: "II B ⁴⁾ ". |
| 2382 | | 14 | Remplacer "oui" par: "non". |
| | | 16 | Remplacer "II C" par: "II C ⁵⁾ ". |
| 2383 | | 5 | Après "3+8" insérer: "+N2". |
| | | 14 | Remplacer "non" par: "oui". |
| 2397 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 2404 | | 16 | "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 2430 | pour la mention avec protection contre les explosions | 8 | Remplacer "1" par: "2". |
| 2430 | pour la mention sans protection contre les explosions | 8 | Remplacer "2" par: "1". |
| 2477 | | 13 | Remplacer "2" par: "1". |
| 2486 | | 19 | Remplacer "1" par: "2". |
| 2491 | | 20 | Avant "17; 34" insérer: "6: 14°C; ". |
| 2531 | | 20 | Remplacer "3; 4; 5; 17" par: "3; 4; 5; 7; 17". |

| N° ONU (le cas échéant avec description/commentaire) | | Colonne | Modification |
|--|---|---------|--|
| 2564 | pour la mention du groupe d'emballage III | 15 | Supprimer: "T1". |
| | | 16 | Supprimer: "II A ⁷⁾ ". |
| | | 17 | Remplacer "oui" par: "non". |
| | | 18 | Supprimer: ", EX, A". |
| 2574 | | 5 | Remplacer "6.1+S" par: "6.1+N1+S". |
| 2618 | | 5 | Remplacer "3+inst.+F" par: "3+inst.+N2+F". |

| N° ONU (le cas échéant avec description/commentaire) | | Colonne | Modification |
|--|---|---------|--|
| 2672 | AMMONIAC EN SOLUTION aqueuse, densité relative comprise entre 0,880 et 0,957 à 15 °C, contenant plus de 10 % mais pas plus de 35 % d'ammoniac (pas plus de 25 % d'ammoniac) | 20 | Insérer: "34". |
| 2709 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A 7)". |
| 2733 | | 5 | Après "3+8" insérer: "+N1". |
| | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A 7)". |
| 2735 | pour les 3 entrées | 18 | Remplacer "PP, EP" par: "*". |
| 2789 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A 7)". |
| 2790 | pour les 2 entrées | 11 | Remplacer "95" par: "97". |
| 2850 | | 15 | Insérer: "T3". |
| | | 16 | Insérer: "II B 4)". |
| | | 17 | Remplacer "non" par: "oui". |
| | | 18 | Après "PP" insérer: "; EX, A". |
| 2920 | LIQUIDE CORROSIF, INFLAMMABLE, N.S.A. (SOLUTION AQUEUSE DE CHLORURE DE DIDECYLDIMÉTHYLAMONIUM ET DE PROPANOL-2) | 11 | Remplacer "95" par: "97". |
| 2924 | pour les 3 entrées LIQUIDE INFLAMMABLE, CORROSIF, N.S.A. | 18 | Remplacer "PP, EP, EX, A" par: "*". |
| 3082 | MATIÈRE DANGEREUSE DU POINT DE VUE DE L'ENVIRONNEMENT, LIQUIDE, N.S.A. | 18 | Remplacer "PP" par: "*". |
| 3175 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A 7)". |
| 3256 | LIQUIDE TRANSPORTÉ À CHAUD, INFLAMMABLE, N.S.A., ayant un point d'éclair supérieur à 60 °C, à une température égale ou supérieure à son point d'éclair (Low QI Pitch) | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 3256 | LIQUIDE TRANSPORTÉ À CHAUD, INFLAMMABLE, N.S.A., ayant un point d'éclair supérieur à 60 °C, à une température égale ou supérieure à son point d'éclair | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 3257 | pour les 2 entrées | 18 | Remplacer "PP" par: "*". |
| | | 20 | Insérer à la fin: "*voir 3.2.3.3 |
| 3264 | pour les 3 entrées LIQUIDE INORGANIQUE CORROSIF, ACIDE, N.S.A. | 18 | "PP, EP" par: "*". |
| 3265 | pour les 3 entrées | 18 | Remplacer "PP, EP" par: "*". |
| 3266 | pour les 3 entrées | 18 | Remplacer "PP, EP" par: "*". |

| N° ONU (le cas échéant avec description/commentaire) | | Colonne | Modification |
|--|---|---------|--|
| 3267 | pour les 3 entrées | 18 | Remplacer "PP, EP" par: "*". |
| 3271 | pour les 2 entrées ETHERS, N.S.A. | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 3272 | pour les 2 entrées | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 3289 | pour la mention du groupe d'emballage I | 13 | Remplacer "2" par: "1". |
| 3295 | HYDROCARBURES LIQUIDES, N.S.A. CONTENANT DE L'ISOPRÈNE ET DU PENTADIÈNE (pv 50 > 110 kPa), STABILISÉ | 5 | Remplacer "3+inst. (N2, CMR)" par: "3+inst.+N2+CMR". |
| | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 329 | 5 HYDROCARBURES LIQUIDES, N.S.A.(MÉLANGE D'AROMATES POLYCYCLIQUES) | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 3295 | pour les 13 entrées HYDROCARBURES LIQUIDES, N.S.A. CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 3295 | pour les 3 entrées HYDROCARBURES LIQUIDES, N.S.A | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 3446 | pour les 2 entrées | 5 | Remplacer "6.1+S" par: "6.1+N2+S". |
| 3451 | pour les 2 entrées | 5 | Après "6.1" insérer: "+N1". |
| 3455 | pour les 2 entrées | 5 | Après "6.1+8" insérer: "+N".3 |
| 9001 | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 9002 | | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| 9003 | MATIÈRES DONT LE POINT D'ÉCLAIR EST SUPÉRIEUR À 60 °C MAIS INFÉRIEUR OU ÉGAL À 100 °C, ou MATIÈRES DONT 60 °C < Pe ≤ 100°C qui ne sont pas affectées à une autre classe | 18 | Remplacer "PP" par: "*". |
| 9005 | | 18 | Remplacer "PP" par: "*". |
| 9006 | | 18 | Remplacer "PP" par: "*". |

Après la rubrique portant le N° ONU 1010 BUTADIÈNES STABILISÉS ou BUTADIÈNES ET HYDROCARBURES EN MÉLANGE STABILISÉ, qui, à 70 °C, ont une pression de vapeur ne dépassant pas 1,1 MPa (11 bar) et dont la masse volumique à 50 °C n'est pas inférieure à 0,525 kg/l, insérer la nouvelle rubrique suivante:

| (1) | (2) | (3a) | (3b) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | (12) | (13) | (14) | (15) | (16) | (17) | (18) | (19) | (20) |
|--|---|--------|----------------|--------------------|----------------|-------------------------|--------------------------------|-----------------------------|--------------------------------------|--|-----------------------------------|--------------------------|-----------------------------|------------------------------------|-----------------------|--------------------|---|--------------------|----------------------|--|
| N° d'identification de la matière N° ONU ou | Nom et description | Classe | Classification | Groupe d'emballage | Dangers | Type de bateau-citernes | État de la citerne à cargaison | Type de citerne à cargaison | Équipement de la citerne à cargaison | Pression d'ouverture de la soupape de dégagement à grande vitesse en kPa | Degré maximal de remplissage en % | Densité relative à 20 °C | Type de prise d'échantillon | Chambre de pompes sous pont admise | Classe de température | Groupe d'explosion | Protection contre les explosions exigée | Équipement exigé | Nombre de cônes/feux | Exigences supplémentaires/Observations |
| 1010 | BUTADIÈNES STABILISÉS ou BUTADIÈNES ET HYDROCARBURES EN MÉLANGE STABILISÉ, qui, à 70 °C, ont une pression de vapeur ne dépassant pas 1,1 MPa (11 bar) et dont la masse volumique à 50 °C n'est pas inférieure à 0,525 kg/ (contient 0,1 % ou plus de butadiène-1-3) | 2 | 2F | | 2.1+inst.+ CMR | G | 1 | 13 | | | 91 | | 1 | non | T2 | II B ⁴⁾ | oui | PP, EP, EX, TOX, A | 1 | 2; 3; 31 |

Après la rubrique portant le N° ONU 1011, ajouter la nouvelle rubrique suivante:

| (1) | (2) | (3a) | (3b) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | (12) | (13) | (14) | (15) | (16) | (17) | (18) | (19) | (20) |
|-----------------------------------|---|--------|----------------|--------------------|---------|------------------------|--------------------------------|-----------------------------|--------------------------------------|--|-----------------------------------|--------------------------|-----------------------------|------------------------------------|-----------------------|--------------------|---|--------------------|----------------------|---|
| N° d'identification de la matière | Nom et description | Classe | Classification | Groupe d'emballage | Dangers | Type de bateau-citerne | État de la citerne à cargaison | Type de citerne à cargaison | Équipement de la citerne à cargaison | Pression d'ouverture de la soupape de dégagement à grande vitesse en kpa | Degré maximal de remplissage en % | Densité relative à 20 °C | Type de prise d'échantillon | Chambre de pompes sous pont admise | Classe de température | Groupe d'explosion | Protection contre les explosions exigée | Équipement exigé | Nombre de cônes/feux | Exigences supplémentaires/ Observations |
| 1011 | BUTANE (contient 0,1 % ou plus de butadiène-1-3) | 2 | 2F | | 2.1+CMR | G | 1 | 13 | | | 91 | | 1 | non | T2 | II A | oui | PP, EP, EX, TOX, A | 1 | 31 |

Après la rubrique portant le N° ONU 1969, ajouter la nouvelle rubrique suivante:

| (1) | (2) | (3a) | (3b) | (4) | (5) | (6) | (7) | (8) | (9) | (10) | (11) | (12) | (13) | (14) | (15) | (16) | (17) | (18) | (19) | (20) |
|-----------------------------------|--|--------|----------------|--------------------|---------|------------------------|--------------------------------|-----------------------------|--------------------------------------|--|-----------------------------------|--------------------------|-----------------------------|------------------------------------|-----------------------|--------------------|---|--------------------|----------------------|---|
| N° d'identification de la matière | Nom et description | Classe | Classification | Groupe d'emballage | Dangers | Type de bateau-citerne | État de la citerne à cargaison | Type de citerne à cargaison | Équipement de la citerne à cargaison | Pression d'ouverture de la soupape de dégagement à grande vitesse en kpa | Degré maximal de remplissage en % | Densité relative à 20 °C | Type de prise d'échantillon | Chambre de pompes sous pont admise | Classe de température | Groupe d'explosion | Protection contre les explosions exigée | Équipement exigé | Nombre de cônes/feux | Exigences supplémentaires/ Observations |
| 1969 | ISOBUTANE (contient 0,1 % ou plus de butadiène-1-3) | 2 | 2F | | 2.1+CMR | G | 1 | 13 | | | 91 | | 1 | non | T2 ¹⁾ | II A | oui | PP, EP, EX, TOX, A | 1 | 31 |

III. Propositions de modifications connexes

Partie 1, Chapitre 1.6

1.6.7.4.2 Délais transitoires applicables aux matières

Dans le tableau 2. Apporter les modifications suivantes d'ici le 31.05.2015:

| | N° ONU (le cas échéant avec description/commentaire) | Colonne | Modification |
|------|---|-----------|--|
| 1203 | ESSENCE POUR MOTEURS D'AUTOMOBILES | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX,A". |
| 1268 | DISTILLATS DE PÉTROLE, N.S.A. ou PRODUITS PÉTROLIERS, N.S.A. (NAPHTA) 110 kPa < pv50 ≤ 175 kPa | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1268 | DISTILLATS DE PÉTROLE, N.S.A. ou PRODUITS PÉTROLIERS, N.S.A. (NAPHTA) 110 kPa < pv50 ≤ 150 kPa | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1268 | DISTILLATS DE PÉTROLE, N.S.A. ou PRODUITS PÉTROLIERS, N.S.A. (NAPHTA) pv50 ≤ 110 kPa | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 1268 | DISTILLATS DE PÉTROLE, N.S.A. CONTENANT PLUS DE 10 % DE BENZÈNE ou PRODUITS PÉTROLIERS, N.S.A. (HEART CUT DE BENZÈNE) pv50 ≤ 110 kPa | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 3256 | LIQUIDE TRANSPORTÉ À CHAUD, INFLAMMABLE, N.S.A., ayant un point d'éclair supérieur à 60 °C, à une température égale ou supérieure à son point d'éclair (Low QI Pitch) | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 3257 | pour les deux entrées | 18 | Remplacer "PP" par: "*". |
| | | 20 | Insérer à la fin: "* voir 3.2.3.3". |
| 3295 | HYDROCARBURES LIQUIDES, N.S.A.(MÉLANGE D'AROMATES POLYCYCLIQUES) | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "PP, EP, EX, TOX, A". |
| 3295 | HYDROCARBURES LIQUIDES, N.S.A. | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| | | 20 | Insérer à la fin: "* voir 3.2.3.3". |

Dans le tableau 3. Apporter les modifications suivantes d'ici le 31.05.2018:

| | N° ONU (le cas échéant avec description/commentaire) | Colonne | Modification |
|------|---|-----------|--|
| 1202 | CARBURANT DIESEL ou GAZOLE ou HUILE DE CHAUFFE (LÉGÈRE) (point d'éclair ne dépassant pas 60 °C) | 18 | Remplacer "PP" par: "*". |
| | | 20 | Insérer: "* voir 3.2.3.3". |
| 1202 | CARBURANT DIESEL ou GAZOLE ou HUILE DE CHAUFFE (LÉGÈRE) (point d'éclair supérieur à 60 °C mais pas plus que 100 °C) | 18 | Remplacer "PP" par: "*". |
| | | 20 | Insérer: "* voir 3.2.3.3". |
| 1223 | | 16 | Remplacer "II A" par: "II A ⁷⁾ ". |
| 1863 | CARBURÉACTEUR | 18 | Remplacer "PP, EX, A" par: "*". |
| | | 20 | Insérer à la fin: "* voir 3.2.3.3". |